

Porównanie tłumaczeń I Samuela 26:16

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Niedobra to rzecz, którą uczyniłeś! Jak żyje JAHWE, zasługujecie na śmierć,* bo nie ustrześliście swojego pana, pomazańca JHWH! A teraz popatrz: Gdzie jest włócznia króla i dzbanek na wodę, które były przy jego głowie? ¹⁾

¹⁾ zasługujecie na śmierć, אַתֶּם בְּגִימָנוֹת , idiom: jesteście synami śmierci.